

# 俄亥俄州華人學生又獲國際美術比賽大獎

最近,俄亥俄州哥倫布市華人美術老師陸燕萍又收到喜訊。她的7名華人學生在參加2011 Cray-Pas Wonderful, Colorful World 國際美術比賽中,有6名學生(May Yang, 7歲; Ryan Ho, 9歲; Catherine Wang, 14歲; Bryan Li, 6歲; Catherine Wu, 8歲和 Amy Wu, 7歲)獲得了榮譽獎和入圍獎,其中學生 May Yang 和 Ryan Ho 兩人分獲不同年齡組的第二名,而學生 Bryan Li 今年更是第二次獲得了榮譽獎。從而創造了來自一個老師而學生同時獲獎最多的紀錄。這次比賽共有來自加拿大和全美的4500名學生參賽。為表彰陸老師的成就,比賽組委會還特意為她頒發了獎品,並鼓勵她今後組織更多的學生參賽。

陸燕萍老師本科畢業於中國湖北美術學院。1995年東渡日本留學,曾先後在日本的滋賀大學和千葉大學從事兒童心理學和美術教



育研究。2005年畢業於日本著名的東北大學並獲計算機美術碩士學位。畢業後,工作於日本的動漫公司。5年前來到美國,現在除在自己的美術與設計工作室從事繪畫創作外,也招收很多華人學生,教授他們各種繪畫的知識和技能。陸老師教授的學生經常參加各種美術比賽並獲獎,至今已獲15項大獎。特別是去年3月,陸老師的女兒,也是她的學生,現就讀於

Bexley High School 的黃睿(Rui Huang)設計了一種生活於北美地區的鴨子,從而榮獲全美鴨子類郵票設計最高獎。其獲獎作品已被美國郵政總局印製成郵票並向北美地區發行,同時該郵票也被美國國立郵政博物館永久收藏。

陸老師擅長採取啟發式的教學方式教授學生,注重培養學生的認知和想象能力,並針對不同年齡的學生因人施教。她既教授學生學習

傳統的繪畫,也教授學生學習現代計算機美術包括動漫。這樣,學生不僅提高了自身的藝術修養和大腦智力,也為他們將來考大學,甚至就業打下了良好的基礎。陸老師表示她將盡其所能,為俄亥俄州哥倫布市更多的華人學生學習繪畫和計算機美術作出貢獻。

有感興趣的華人家長和學生可訪問陸老師的個人網站:[www.art3d4d.com](http://www.art3d4d.com)



俄亥俄, 肯塔基水/电冷暖气执照齐全  
 消防安装、安检服务  
 餐馆装修一条龙服务... 领先装修  
 山姆烟罩俱乐部(Sam's Hood Club)  
 设计: 申请开工纸, 代购设备, 安装, 修改烟罩, 回风不需加热, 包通过, 省时省钱, 专业设备, 专业人员为您解决一切别人解决不了的排风系统难题  
 (513) 251-5878 / (614) 489-9797 / (440) 678-8863  
[www.samshoodclub.com](http://www.samshoodclub.com)

華人网上新家园 (513) 899-1888  
 新闻、论坛、空间、博客、音乐、影视  
 读新闻、参加热点讨论、建立、分享网络空间  
 了解新信息、结识新朋友、学习新东西  
[www.newchinacities.com](http://www.newchinacities.com)

**4 SEAS 四海商場** ORIENTAL GROCERIES **東方食品中心** ORIENTAL FOOD SUPPLY  
 粵語 國語 英語 台山話 為您服務

專餐種日蔬各 車館類常菜式 送批齊用用水海 貨發全品果鮮

享譽哥倫布  
 3070 N. High Street, Columbus, OH 43202  
 Tel: (614) 261-0154

**建新裝修工程公司**  
 免費估價 多年經驗  
 優質服務 價格公道

服務項目: 廚房 衛生間 安裝木 地板 室內外油漆 地下室等

電話: 614-499-3046  
 聯系人: 許先生

哥倫布 誠聘阿姨  
 誠聘住家阿姨(有愛心, 身體健康)照看一歲半男孩及做簡單家務。地點在哥倫布市。  
 如有興趣, 請聯繫  
 614.657.8457

**商業家庭移民** Business & Family-Based Immigration  
**商業法** Business Law 國語英語 (614) 452-4915  
 Call to Schedule an Appointment

PETERSON, ELLIS, FERGUS & PEER LLP  
 Plaza One, Suite 650, 250 Civic Center Drive, Columbus, OH 43215  
 +1 (614) 365-7000 phone; +1 (614) 340-7266 fax;  
 +1 (614) 452-4915 direct  
 Email: jane@petersonellis.com; Website: www.petersonellis.com

李侑真 律師  
 Attorney Jane Lee

**老三裝修** 二十年經驗  
 BUILDERS R.L. Squared Builders

聯繫電話  
 (614) 805-2305

政工商地精地地舊大免  
 府程業室作磚板房小費  
 注保住改厨雲油翻工估  
 冊險宅建廁石漆新程價

**風帆** 風帆旅行社夏季團  
 Email: funtravelgo@yahoo.com Web: www.funtravelgo.com

9 天法意瑞逍遙游 出發日期: 6/9, 6/16

第一天:	抵達羅馬
第二天:	羅馬(市內觀光)——梵帝崗
第三天:	羅馬-佛羅倫斯(市內觀光)-比薩-柏都
第四天:	柏都-威尼斯(市內觀光)-維羅納
第五天:	維羅納-米蘭(市內觀光)-聖哥達隧道-琉森
第六天:	琉森-鐵力士大雪山-狄莊
第七天:	狄莊-巴黎-羅浮宮博物館-蒙馬特山崗
第八天:	巴黎(市內觀光)-百貨公司區購物
第九天:	巴黎-原居地

**\$2299** + 稅(含機票)

以上價格包含機票, 酒店, 旅遊團和指定餐飲。  
 8 天 7 夜 阿拉斯加夏季團 出發日期: 8 月 6 日 出發地點: 西雅圖

DAY	DATE	PORT	ARRIVE	DEPART
Sat	Aug 6	Seattle, WA		4:00pm
Sun	Aug 7	Inside Passage (Cruising)		
Mon	Aug 8	Ketchikan, AK	7:00am	3:00pm
Tue	Aug 9	Juneau, AK	7:00am	1:30pm
Wed	Aug 10	Skagway, AK	7:00am	5:00pm
Thu	Aug 11	Prince Rupert, BC, Canada	4:00pm	10:00pm
Fri	Aug 12	At Sea		
Sat	Aug 13	Seattle, WA	8:00am	

**\$79** 起

以上價格均屬船內倉價格, 沒有含政府稅金以及碼頭費。  
 聯繫電話: 614-766-5654 // 901-283-5232

**哥倫布綜合醫療中心**  
 Columbus Center for Integrative Medicine

地址: 2931 Donnylane Blvd., Columbus, OH 43235  
 614-760-0622 (英文) 614-506-3135 (國語) [www.ohio-ccim.com](http://www.ohio-ccim.com)

內科 婦女保健 中醫 針灸  
 家庭科 移民體檢 推拿 理療

提供優質醫療服務  
 接受各種醫療保險  
 優惠自費病人  
 可當天預約  
 周六預約應診

李柯娃 醫師  
 Kewa Li, M.D. Board Certified  
 美國內科專家文憑  
 俄亥俄州行醫執照

陶煉暉 醫師  
 Lian H. Tao, D.Ac. Board Certified  
 美國中醫針灸專家文憑  
 俄亥俄州中醫針灸醫師執照

**OwnerLand REALTY**

您買房子, 千萬要三心二意  
 熱心, 誠心, 耐心 是我的服務宗旨  
 中意, 滿意 是您對我的期待

★ SHORT SALE, BANK OWNED 及 HUD 等法拍屋之買賣  
 ★ 服務哥倫布華人社區逾十年經驗  
 ★ 專精買屋、賣屋、商業不動產及投資  
 ★ 免費提供房屋資料, 市場分析

朱明炯 Joe Chu  
 手機: 614-361-4361  
 公司: 614-557-7100  
 傳真: 614-364-7545  
 E-Mail: joechu@ownerlandrealty.com  
 Web: www.ownerlandrealty.com

**OwnerLand REALTY** 國粵英語優良服務  
 房屋買賣 地產投資 免費諮詢 服務周到

Min Zhao (趙敏)  
 REALTOR®  
 Tel: 614-327-8376  
 Fax: 614-799-2898  
 zhaomin@ownerland.net  
 www.luckystarhome.com

**Award Winning REALTOR®**  
 OAR President's Sales Club Award Winner

**新樓盤!** \$264,900  
 2000 built New Albany cul-de-sac home 4 bed 3.5 bath finished basement has full bath center island kitchen 2700sqft.

**大減價!** \$229,900 Hilliard  
 5 bed, 3.5 bath, full finished basement with full bath, over 2700sqft living space, Florida room, brick patio, wood flooring and more.

2010 Award of Achievement  
 Min Zhao  
 PRESIDENT'S RECOGNITION OF OUTSTANDING SALES ACHIEVEMENT  
 THIS RECIPE HAS COMBINED WITH ALL OF THE REQUIREMENTS OF THE OAR 2010 PRESIDENT'S SALES CLUB AWARD PROGRAM.